

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 41/42 (1903)
Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerische Bauzeitung

Wochenschrift

für Bau-, Verkehrs- und Maschinentechnik

Herausgegeben

von

A. WALDNER

Dianastrasse Nr. 5, Zürich II.

Verlag des Herausgebers. — Kommissionsverlag: Ed. Rascher, Meyer & Zeller's Nachfolger in Zürich, Rathausquai 20.

Organ

Abonnementspreis:
Ausland... Fr. 25 per Jahr
Inland... 20 "

Für Vereinsmitglieder:
Ausland... Fr. 18 per Jahr
Inland... 16 "
sefern beim Herausgeber
abonniert wird.

Abonnements
nehmen entgegen: Heraus-
geber, Kommissionsverleger
und alle Buchhandlungen
und Postämter.

Insertionspreis:
Pro viergespaltene Petitzeile
oder deren Raum 30 Cts.
Haupttitelseite: 50 Cts.

Inserate
nimmt allein entgegen:
Die Annonce-Expedition
von
RUDOLF MOSSE
in Zürich, Berlin, Breslau,
Dresden, Frankfurt a. M.,
Hamburg, Köln, Leipzig,
Magdeburg, München,
Nürnberg, Stuttgart, Wien,
Prag, London.

des Schweizer. Ingenieur- und Architekten-Vereins und der Gesellschaft ehemaliger Studierender des eidg. Polytechnikums in Zürich.

Bd XLI.

ZÜRICH, den 24. Januar 1903.

N° 4.

Schweizerische Bundesbahnen.

— Bau-Ausschreibung. —

Für das Dienstgebäude auf dem Brückfeld in Bern werden die Gipser-, Maler- u. Tapeziererarbeiten ausgeschrieben.

Die Bedingungen können bei dem auf dem Bauplatz an der Mittelstrasse in Bern befindlichen Bureau der bauleitenden Architekten, HH. Prince & Béguin, eingesehen werden, woselbst auch Eingabeformulare zu beziehen sind.

Offeraten sind verschlossen mit der Aufschrift: «Dienstgebäude Brückfeld, Gipser-, Maler- und Tapeziererarbeiten», bis zum **2. Februar 1903** der unterzeichneten Direktion einzureichen.

Bern, den 19. Januar 1903.

Für die Generaldirektion.
der schweizerischen Bundesbahnen.

Bau-Ausschreibung.

Über die Verbauungsarbeiten an der Lau in Giswyl pro Bauperiode 1903 wird hiemit freie Konkurrenz eröffnet.

Die projektierten Arbeiten bestehen aus:

- | | |
|---|---------------------------|
| 1. Fundamentaushub | ca. 4000 m ³ . |
| 2. Erstellung von Prügelboden | » 1400 m ² . |
| 3. Uferpflasterung | » 600 m ² . |
| 4. Erstellung von Trockenmauerwerk | » 3200 m ³ . |
| 5. Erstellung von Zementmörtelmauerwerk | » 1200 m ³ . |

Die Pläne, Bauvorschriften und Vertragsbestimmungen können auf dem Bureau des Unterzeichneten eingesehen und daselbst auch Eingabeformulare bezogen werden.

Die Offeraten sind bis 1. Februar 1903 verschlossen und mit der Aufschrift «Lauverbauung» versehen, der kantonalen Baudirektion in Alpnachstad einzureichen.

Sarnen, den 14. Januar 1903.

Kantonsingenieur Obwalden:
Seiler.

MUNICIPALITÉ DE St-IMIER.

MISE AU CONCOURS.

L'emploi de Directeur des services techniques, (Eau et Electricité), vacant par suite de démission honorable du titulaire actuel, est mis au concours.

Traitemen minimum Fr. 4000. Entrée au plus vite. Le cabier des charges peut-être consulté, auprès de M^r James Reymond, vice-président de la commission des services techniques, auquel les soumissions devront être adressées jusqu'au 9 février 1903.

St-Imier, 19 janvier 1903.

Au nom du conseil municipal,
Le président:
Ed. Chappuis.

Jaeger's Hochdruckgebläse
(effektvoll auf 3 m Wassersäule drückend) und

Jaeger-Pumpen

sind in der ganzen Welt verbreitet.

C. H. Jaeger & Co., Leipzig-Pl.
Grösstes Werk dieser Branche.

Für Bauunternehmer.

Die Burgergemeinde Nidau bringt ihre sogenannten Aalmatten in zukunftsreichem Quartier, an der Biel-Aarbergstrasse und Tramway gelegen, im Halte von **2 Hektaren, 67 Aren und 73 m² oder 7 Jucharten 15,355** □ als

— Bauterrain — zur öffentlichen Konkurrenz.

Das Terrain, in sehr vorteilhafter Lage, bietet für Bauunternehmer günstige Gelegenheit zur Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern.

Die günstigen Kaufsbedingungen liegen zu jedermanns Einsicht auf der Burgerschreiberei auf.

Eingaben sind schriftlich und versiegelt mit der Aufschrift «Eingabe für Bauterrain» bis 8. Februar künftig an den **Präsidenten des Burgerrates**, Hrn. L. Schmalz, zu richten.

Namens des bestellten Ausschusses;
E. Schmalz, Burgerschreiber.

Einzig echte Mettlacher Steinzeug-Bodenplatten, glasierte Wandplatten, Stalklinker und Röhren,
wetterbeständige Bauterracotta (matt und in Majolica), Figuren und Vasen zu Bauzwecken und für Gärten von Villeroy & Boch in Mettlach und Merzig.

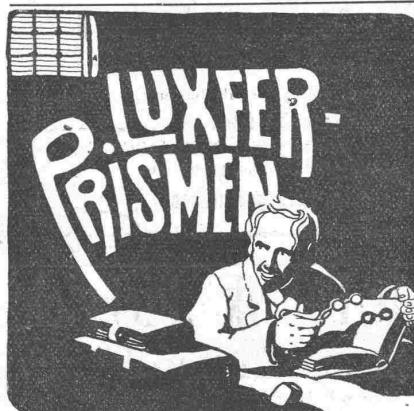
Verblendsteine
in 7 verschiedenen Farben, glasiert und unglasiert, von Ph. Holzmann & Cie. in Frankfurt a. M.

Sog. Saargemünder Thonplatten, stahlhart gebrannt
von A. Brach in Kleinblittersdorf.

Prima Schlackenwolle
Ladenständen. — Dekor. Bauguss von C. Flink, Mannheim.

Vertreter: **Eugen Jeuch in Basel.**

Naturmuster und Preiscurant zu Diensten.



Feuersichere Fenster
aus Luxfer Elektroglas
sind lichtdurchlässig und
durchsichtig.

Eigene für Treppen-
hausfenster, feuersichere
Abschlüsse von Schau-
fenstern dem Laden zu
etc. Preis von Mk. 28 an
per Quadratmeter ab Fabr.

Prospekte gratis und
franko durch das

**Deutsche Luxfer-Prismen
Syndikat G. m. b. H.
Berlin S**
Ritterstrasse Nr. 26.
Fabriken in **BERLIN** und
BODENBACH a. E.

Rudolf Mosse,

Alleinige Inseratenannahme der Schweiz. Bauzeitung.

Die Gemeinde **Eglisau** bedarf einer neuen

— Turm-Uhr —

mit Stunden- und Viertelstunden-Repetitionschlagwerk. Sowie 4 neue Zifferblätter im Durchmesser von ca. 3 m. Weitere Auskunft erteilt Hr. Gemeindepräsident Heller. Offerten sind bis 10. Februar d. J. dem Gemeinderat einzureichen.

Winterthurer Mosaikplatten

für Bodenbeläge und Wandverkleidungen.

Ferner Trottoirplatten, Kesselhausplatten, Maschinenhausplatten.

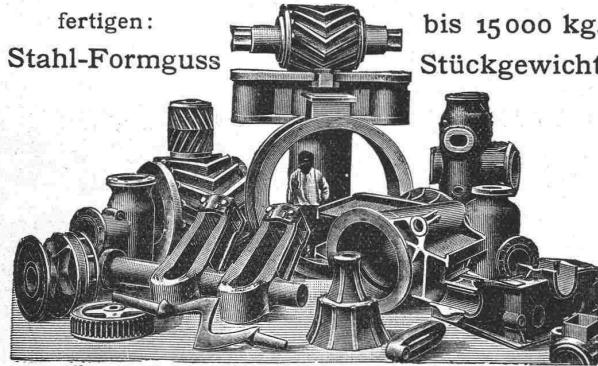
A. Werner-Graf (vormals Huldreich-Graf).
Mosaikplattenfabrik in Winterthur.

Technikum für **Maschinen- & Elektrotechniker**,
Hildburghausen für **Bau- & Tiefbautechniker**.
Nachhilfekurse. Progr. durch d. Herzogl. Direktor.

Oeking & C^o, Düsseldorf

Gusstahlwerk

fertigen:
Stahl-Formguss bis 15000 kg.
Stückgewicht



für Walz- und Hammerwerke:
Spindeln, Muffen, Einbaustücke, Walzenständer, Kammwalzen,
Zahnräder, Sättel, Hammerbäre etc. etc.

Für Maschinenfabriken, Schiffswerften, Brückenbauanstalten, Elektrizitätswerke.
Zahnräder, Bagger- und Schiffsteile, Pumpenteile, Kesselseite, Polgehäuse, Presszyylinder, Brückenaufzäger, Pendel, Steinformen, Räder u. Radsätze etc.

Fugenlose Holzsteinboden

(Lapidit)

eigenes Verfahren, empfehlen als besten

Fabrik-Fussboden

sowie für Kirchen, Schulen, Verkaufsläden, Wirtschaftslokale, Spitäler, Küchen, Veranden, Korridore etc. etc.

Ed. Wüthrich & Cie., Herzogenbuchsee.

Theerprodukte-Fabrik „Biebrich“

in Biebrich am Rhein „F“
liefert in anerkannt besten Qualitäten:

Ia. Trinidad-Goudron, Trinidad-See-Asphalt Epurée,
Ia. Pflasterkitt, Tonrohrkitt, Parket-Asphalt « Alyton », Carboineum,
Asphalt-Dachpappen, Asphalt-Isolierplatten, ächten Holz cement,
Asphalt-Klebemasse, säurefesten Asphalt etc. etc., sowie sämtliche Produkte
der Asphalt- und Theer-Industrie.

Albert Stadelmann, Ingenieur Heimatstrasse 25, Zürich

empfiehlt sich, gestützt auf langjährige Erfahrungen, zur Uebernahme von Projektarbeiten aller Art, für städtische und ländliche Strassen, Wasserbauten, Strassenbahnen, Eisenbahnen, ferner von Bebauungs- und Quartierplänen, Expertisen, Bauleitungen etc. etc.

Verkaufs-Offerte.

Ein bis dahin betriebenes **Handels- und Baugeschäft** (Fabrikation von künstlichen Steinen und andern Baumaterialien) wird hiermit infolge der **durch besondere Verhältnisse** notwendig gewordenen **Geschäfts-Auflösung aus freier Hand zum Kaufe angeboten.**

Diese Kaufobjekte bestehen:

- in einem vor wenigen Jahren **neu erbauten, soliden** zweistöckigen **Wohnhaus mit Stallung und Remise** nebst den zur Fabrikation und Aufbewahrung von Baumaterialien erforderlichen Räumlichkeiten und Maschinen, in **unmittelbarer Nähe der Bahnhofstation Aarburg**. Die Anlage hat **direkten Geleiseanschluss durch Rollbahn** an die Station Aarburg;
- in einer **neu errichteten Fabrik mit Trocken-Lokalitäten** zur Erstellung von Kunst-Steinen, nebst **Wasserversorgung, Reservoir, Rollbahn und dem zu diesem Geschäftsbetriebe erforderlichen, in gutem Zustande sich befindlichen Maschinen und übrigen Utensilien**.

Zu diesem Etablissement gehört ein **Umgelände mit Tuff-Steinbruch** im Flächeninhalt von zirka **2 1/4 Hektar**.

Die beiden Kaufobjekte können entweder **zusammen oder aber auch getrennt** käuflich erworben werden, indem **ersteres vermöge seiner günstigen Lage sich zu jedem beliebigen Geschäftsbetriebe eignet** und die **Kunststeinfabrik** ohne irgend welchen Nachteil **besonders betrieben werden könnte**.

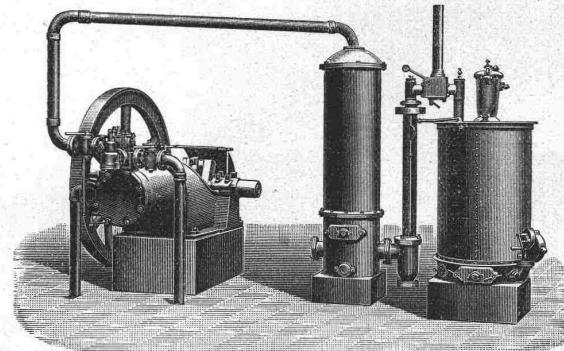
Diesfällige Geschäfts- resp. Kaufliebhaber wollen sich zum Zwecke weiterer bezüglicher Unterhandlungen an den **Unterzeichneten, als bestellten Liquidator**, wenden, welcher zur Erteilung näherer Aufschlüsse bereit ist.

Murgenthal, den 17. Januar 1903.

Für Schmitter, Schmid & Co., in Liquidation, Aarburg.
Der Liquidator: sig. **C. Imboden**.

Bächtold & Cie., Steckborn.

Maschinenfabrik und Giesserei.

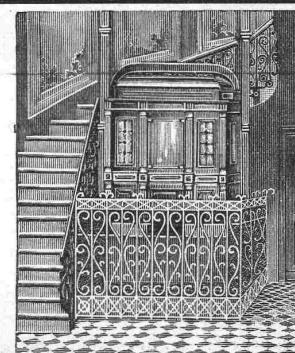


Bächtold's Kraftgas-Motoren

mit Sauggas-Generatoren, neues System Louis Martin.

Billigste Betriebskraft Brennstoffkosten 1 1/2—3 Cts. pro effekt. Pferdekraftstunde.

Gas-, Benzin- u. Petroleum-Motoren.



Hydraulische und elektrische

Personenaufzüge.

Aufzüge mit elektrischem, hydraulischem, und Transmissions-Betrieb.

Speiseaufzüge für Hotels und Restaurants baut als Spezialität

Adolf Maffei, Zürich

Fabrik in Altstetten.
Kostenberechnung u. Pläne gratis.
Garantie. Beste Referenzen.

C. A. Grüssy, Zivilingenieur,
Altstetten-Zürich.

Uebernahme **technischer Vorarbeiten für Bahn-**
und Strassenbau, Wasserversorgung
und Kanalisation.

Siemens & Halske A.-G.

BERLIN

Aelteste Fabrik in Deutschland für Rotations-

— WASSERMESSER —

mit rotierendem oder feststehendem Zifferblatt

auch mit patentierter Frostschutzeinrichtung für kommunale Wasserleitungen und industrielle Zwecke,
u. A.: Kesselspeisewassermesser, auch mit elektrischer Fernregistrier-Vorrichtung.

Elektrische Wasserstands-Fernmelde- und Registrier-
Apparate.

Ueber 425 000 Siemens-Messer im Betriebe.

*Vertretung für die Schweiz,
verbunden mit Reparaturwerkstatt und Prüfungsstation:
Gasmesserfabrik Luzern, Elster & Cie.*

Adolph Saurer, Arbon

Maschinenfabrik und Eisengiesserei.

Petrol-, Benzin- und Gas-Motoren

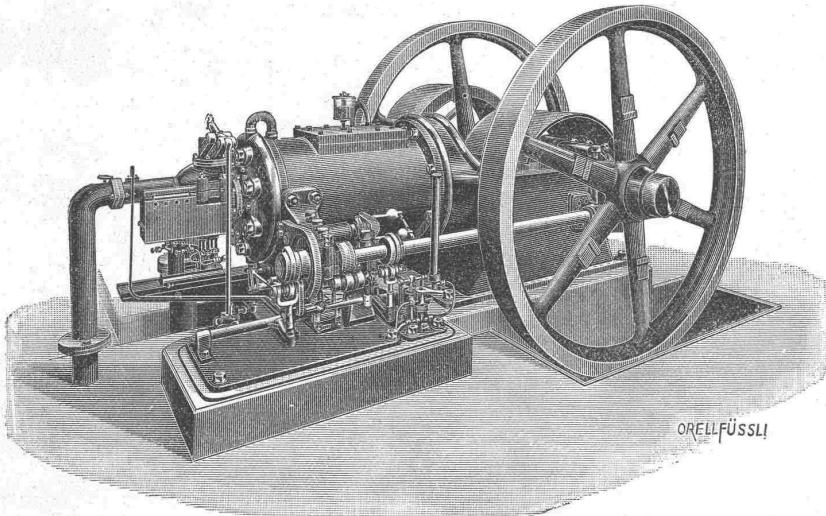
Patent „Saurer“, von 1½ bis 80 HP
für

Fabrik- und Werkstattbetrieb || Lokomobile und Automobile
Elektrisches Licht || Luxus- und Lastschiffe

Kraftgas-Anlagen

Komplette Anlagen bis 300 HP im Betriebe

* * * Höchste Auszeichnungen. * * *



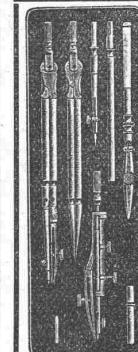
Transmissionen nach verschiedenen Systemen

Spezialität:

Ringschmierlager mit geschliffenen Lagerschalen

Lager in allen gangbaren Grössen.

Prospekte und Kostenvoranschläge gratis.



Präzisions
Reisszeuge.
Rundsystem.
Patent. Ellipsographen,
Schraffierapparate etc.
Clemens Riefler,
Fabrik math. Instrumente,
Nesselwang u. München
(Bayern).
Gegründet 1841.
Paris 1900 Grand Prix.
Illustrierte Preislisten gratis.

Maschinenbau. Elektrotechnik.
Städtisches bei
Technikum Limbach Chemnitz
Hochbau. Staatl. Oberaufsicht.
Moderne Laboratorium. Programm frei.

A. Jucker, Nachf. v.
Jucker-Wegmann,
Papierhandlung z. Hecht,
Schiffslände 22, Zürich.

Grosses Lager
von
Pauspapieren, Pausleinen
und Zeichnenpapier,
Rollen und Bogen,
in nur vorzüglichen Qualitäten,
Holz cementpapier, Dach-
pappen, Bodenbelag- und
Teppich-Unterlag-Papiere.



Patent-Bureau
J. Aumund Ing. Werdmühleg. Zürich

Heliographie- &
→ Paus-Papiere
Lichtpausen
in Heliographie
und in
Heliographie
liefern

Hatt & Cie., Zürich,
Unterer Mühlesteg 2. Telefon 1116.

Für Nebengeleise.

Ein grösserer Posten **Normalbahnschienen** 130 mm hoch mit kleinen Schönheitsfehlern, etwas angerostet, wird billig abgegeben.

Reflektanten erfahren näheres auf Anfragen unter Chiffre Z A 476 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.



Anerkannt beste

Dynamit-Sorten

für alle Sprengzwecke

sowie

Zündschnüre & Kapseln

liefert **Dynamit Nobel, A.-G., Zürich**

Fabrik in Isleten (Uri).

Mythenstrasse 21.

◆ Telephon 3623. ◆

Eisen- und Metallgiesserei Seebach.

H. Bölsterli & Cie, Seebach bei Zürich.

— Eisengiesserei —

Maschinenguss nach Modellen, Schablonen und Zeichnungen bis 10000 kg. Zylinderguss, Dynamoguss, Bau- und Handelsguss. Formmaschinen für Massenartikel. Coquillenguss.

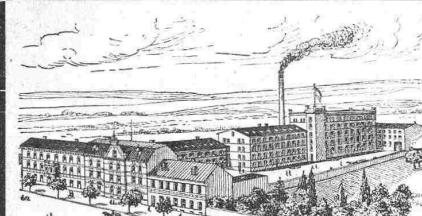
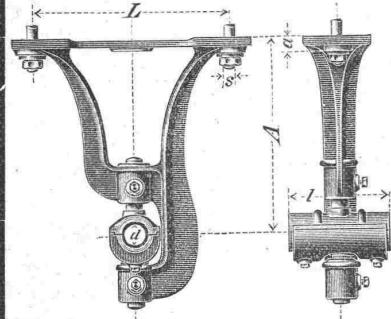
— Metallgiesserei —

Bronze, Phosphorbronze, Messing, Lagerkompositionen. Legierungen jeder Art.

Eigene Modellschreinerei.

Spezialität: **Rohguss für Transmissionen**; Hängelager, Stahlager mit Ringschmierung, Wandkonsole, Kupplungen, Stellringe, Riemenscheiben u. s. w. Von den gangbaren Grössen wird stets Vorrat gehalten, nicht Vorhandenes wird in wenigen Tagen fertiggestellt.

Depot in Genf: Rue du Rhône 61.



R. Reiss, Liebenwerda,

Fabrik

geodätischer Instrumente und Messgeräte,

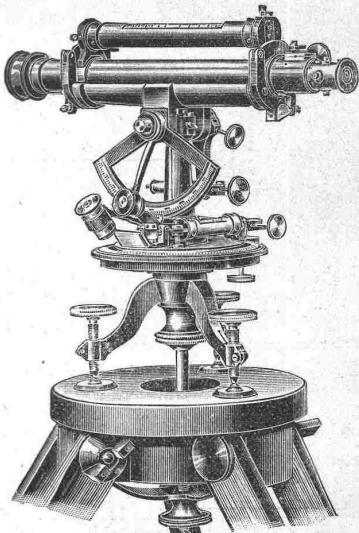
fertigt als

Spezialität:

Geodätische Instrumente
und Messgeräte.

— Bautheodolite —

genau der nebenstehenden Abbildung entsprechend, Fernrohr 34 cm lang, 30 mm Objektivöffnung, 24-malige Vergrösserung, zum Drehen und Umlegen, Reiterlibelle, Horizontalkreis mit Feinbewegung, 12 cm Durchmesser, Teilung auf Silber 360 oder 400°. Ablesung durch Luppen, Höhenbogen, mit Fernrohr fest verbunden, Ablesung durch Lupe. Das Instrument wird in tadeloser Ausführung in Kasten mit Stativ geliefert. Preis komplett Mk. 275.—.



Vertretungen in der Schweiz unterhalte ich nicht, alle Aufträge werden sofort nach Eingang direkt von hier expediert.

Vollständige Ausrüstung technischer Bureaus.

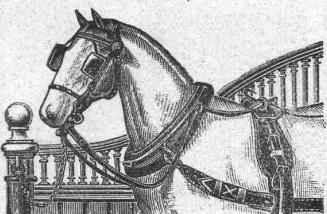
Feinste Referenzen.

Feinste Referenzen.

Clichés
für Buchdruck fabriziert

Ernst Döelker, Zürich III.
Anerstr. 23. Telephon 394.

Gebr. Lincke, Zürich



Stall-Einrichtungen

Gold. Medaillen: Zürich, Bern, Genf.

Telephon 2967. **Die zuverlässigsten CONDENSTÖPFE**

liefert J. AUMUND, Ingen.,
Werdmühlegasse 17, parterre
ZÜRICH.
Verlangen Sie Prospekt und Referenzen.